



SLOVENSKI STANDARD **SIST EN ISO 6888-3:2003/AC:2005**

01-oktober-2005

Mikrobiologija živil in krme - Horizontalna metoda za ugotavljanje števila koagulaza pozitivnih stafilokokov (*Staphylococcus aureus* in druge vrste) - 3. del: Ugotavljanje prisotnosti in MPN-tehnika pri majhnem številu (ISO 6888-3:2003)

Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of coagulase-positive staphylococci (*Staphylococcus aureus* and other species) - Part 3: Detection and MPN technique for low numbers (ISO 6888-3:2003)

Mikrobiologie von Lebensmitteln und Futtermitteln - Horizontales Verfahren für die Zählung von koagulase-positiven Staphylokokken (*Staphylococcus aureus* und andere Species) - Teil 3: Nachweis und MPN-Verfahren für niedrige Keimzahlen (ISO 6888-3:2003)

Microbiologie des aliments - Méthode horizontale pour le dénombrement des staphylocoques à coagulase positive (*Staphylococcus aureus* et autres espèces) - Partie 3: Recherche et méthode NPP pour les faibles nombres (ISO 6888-3:2003)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 6888-3:2003/AC:2005

ICS:

07.100.30	Mikrobiologija živil	Food microbiology
-----------	----------------------	-------------------

SIST EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 de

ITeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
Full standard:
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1f631d0f-7604-4b54-aed4-609fcd16ee/sist-en-iso-6888-3-2003-ac-2005>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 6888-3:2003/AC

NORME EUROPÉENNE

March 2005

EUROPÄISCHE NORM

Mars 2005

März 2005

ICS 07.100.30

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Microbiology of food and animal feeding stuffs - Horizontal method for the enumeration of coagulase-positive staphylococci (*Staphylococcus aureus* and other species) - Part 3: Detection and MPN technique for low numbers (ISO 6888-3:2003)

Microbiologie des aliments - Méthode horizontale pour le dénombrement des staphylocoques à coagulase positive (*Staphylococcus aureus* et autres espèces) - Partie 3: Recherche et méthode NPP pour les faibles nombres (ISO 6888-3:2003)

Mikrobiologie von Lebensmitteln und Futtermitteln - Horizontales Verfahren für die Zählung von koagulase-positiven Staphylokokken (*Staphylococcus aureus* und andere Species) - Teil 3: Nachweis und MPN-Verfahren für niedrige Keimzahlen (ISO 6888-3:2003)

This corrigendum becomes effective on 9 March 2005 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 9 mars 2005 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 9. März 2005 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2005 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No.: EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 D/E/F

EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 (E/F/D)**English version**

Endorsement notice

The text of ISO 6888-3:2003/Cor.1:2003 has been approved by CEN as EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 without any modifications.

Version française

Notice d'entérinement

Le texte de l'ISO 6888-3:2003/Cor.1:2003 a été approuvé par le CEN comme EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 sans aucune modification.

Deutsche Fassung

Anerkennungsnotiz

Der Text von ISO 6888-3:2003/Cor.1:2003 wurde vom CEN als EN ISO 6888-3:2003/AC:2005 ohne irgendeine Abänderung genehmigt.

Unterabschnitt 9.1.1

Der Absatz 2 des Unterabschnittes 9.1.1 wurde wie folgt geändert, um Missverständnisse zu vermeiden.

1 ml der Erstverdünnung wird zu 9 ml einfach konzentrierter modifizierter Giolitti-Cantoni-Bouillon (5.2) (dies entspricht 0,1 g oder 0,1 ml der Probe) oder 10 ml der Erstverdünnung werden zu 10 ml doppelt konzentrierter modifizierter Giolitti-Cantoni-Bouillon (dies entspricht 1 g oder 1 ml der Probe) gegeben. Zur Untersuchung größerer Mengen an Probenmaterial wird zunächst die Erstverdünnung durch Zugabe von x ml oder x g des Probenmaterials zu 9x ml der Verdünnungslösung (entsprechend ISO 6887 oder ISO 8261) hergestellt. Dann wird die gesamte Erstverdünnung in 90x ml einfach konzentrierte modifizierte Giolitti-Cantoni-Bouillon, die zuvor entlüftet (im Röhrchen bzw. in der Kulturflasche darf sich nur noch eine minimale Restluftmenge befinden) und mit Kaliumtellurit supplementiert wurde, übergeführt (z.B. 5 ml oder 5 g der Probe werden zu 45 ml der Verdünnungslösung gegeben, und anschließend diese gesamte Erstverdünnung in 450 ml einfach konzentrierte modifizierte Giolitti-Cantoni-Bouillon übergeführt).